

Jazz & Modern Dance

Samstag 16. Mai 1998

Rex - Brauns Sporthalle

Einlaß: 16.30 Uhr

Beginn: 17.00 Uhr

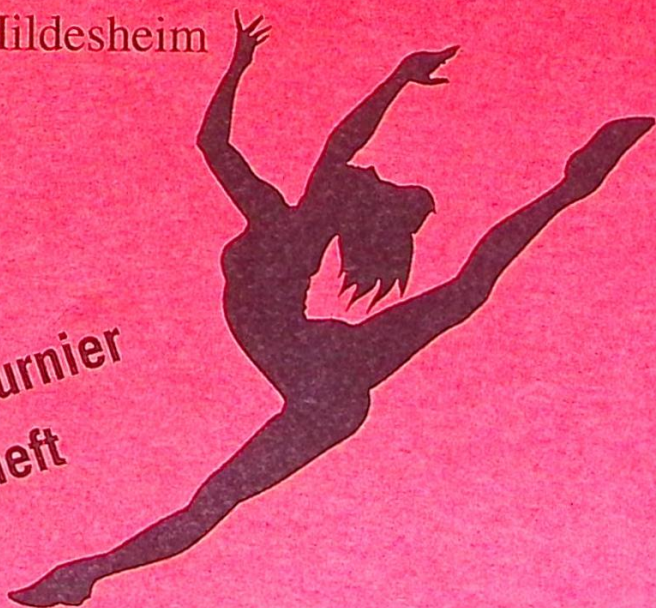
Eintritt: 10,-DM / 5,-DM

Ausrichter:

DJK Blau-Weiß Hildesheim

Baloubas

Regionalliga - Turnier
Programmheft



GILDE RATSKELLER

DAS KÜHLE GOLD



Gilde

Liebe Sportlerinnen & Sportler, liebe Freunde des Jazz - und Modern - Dance

Zum Regional-Formationsturnier in Jazz - und Modern - Dance heißt die DJK Blau-Weiß Hildesheim Sie recht herzlich willkommen.

Mit Blick auf die Teilnehmenden wünschen wir nicht, daß die unterschiedlichen Ausgangsbedingungen den Wettkampf beeinflussen werden, sondern hoffen, daß in einem fairen Vergleich die beste Formation den Sieg davontragen wird.

Dem Wettkampfricht, das vor der nicht leichten Aufgabe steht, ein Klassement zu erstellen, sollten wir ebenfalls mit der Fairneß begegnen, auch wenn die eigenen Entscheidungen andere gewesen wären.



Eure Baloubas



FASHION-SHOP

Tanz-, Gymnastik- und Ballettbekleidung
Einzel- und Tanzgruppenausstatter

Unsere Knüller-Angebote im Mai

solange Vorrat reicht

Danskin-Langarmtrikot DM 59,00

Iwa-Gymnastik-Kappe DM 13,00

Stulpen DM 19,00

Anzüge langes Bein DM 79,00 Radlerlänge DM 69,00

Wir führen die aktuellen Kollektionen der Firmen:



Dicard

DANSKIN

BLOCH

DANSKIN & HANDEL
FREDDY

Extra-Anfertigung nach Wunsch für Tanzgruppen möglich!

dance & fun, Hindenburgplatz 1, Hildesheim, Tel.: 05121/39009, Eingang Buhmannschule, 1. OG
geöffnet ab 16.30 Uhr

Formationsturnier der Regionalliga Nord 16. Mai 1998

Veranstalter:	DJK Blau-Weiß Hildesheim
Musiktechnik:	Ralf Schäfer JL, DJK
Turnierleitung:	Hans-Günther Kalkbrenner, TTC Gelb-Weiß Hannover
Vorsitzer:	Iris Kalkbrenner
Protokoll:	Margarete Kalkbrenner
Wertungsgericht:	Andreas Dahme, Hamburg Petra Krischker, Wendeburg Ulrike Seemann, Harburg Dr. Rolf-J. Velten, Osnabrück Irene Wille, Bremerhaven

Programmablauf

14.00 Uhr	Stellproben / im Anschluß Auslosung
16.30 Uhr	Zuschauereinlaß
17.00 Uhr	Einmarsch und Begrüßung
17.15 Uhr	Vorrunde
18.00 Uhr	Pause / Überraschungseinlage
18.30 Uhr	Kleines Finale
19.15 Uhr	Großes Finale
20.00 Uhr	Siegerehrung

Zeitverschiebungen sind aus

Immer eine gute Adresse
schon 100 Jahre
Ihre Gärtnerei

Walter **LEHNHOFF**

Gartenbau Goslarsche Landstraße 39 Telefon : 051 21/3 51 92 31135 Hildesheim

CARIBBEAN SUN

das exklusive Sonnenstudio

Steuerwalder Str. 97a, 31137 Hildesheim (neben der Tankstelle)

Name: _____

Straße: _____

PLZ / Ort: _____

Geb.: _____

...ausfüllen, abgeben und 1x probebräunen...

unser Service: gebührenfreie Parkplätze, Handtuch, Kaffee und Mineralwasser gratis,
ständige Röhrenkontrolle, individuelle Beratung, attraktive Angebote, gepflegte Atmosphäre

Wir wünschen allen Formationen und
Zuschauern ein schönes, spannendes
und faires Turnier!

Eure Formation "Baloubas"

Stellprobenplan

14.00 - 14.15 Uhr	BALOUBAS	- DJK Blau-Weiß Hildesheim e.V.
14.15 - 14.30 Uhr	Parrots	- SC Barienrode e.V.
14.30 - 14.45 Uhr	Flashlights	- VfL Lehre e.V.
14.45 - 15.00 Uhr	J.E.T.	- MTV Goslar e.V.
15.00 - 15.15 Uhr	Imagination	- TSC Rot-Gold Schöningen e.V.
15.15 - 15.30 Uhr	Freetime	- VfL Westercelle e.V.
15.30 - 15.45 Uhr	Masquerade	- TuS Alstertal e.V.
15.45 - 16.00 Uhr	Art of Jazz	- TSG Bremerhaven e.V.
16.00 - 16.15 Uhr	En Vogue	- SC Rot-Weiß Berlin Mitte e.V.

More speed more fun

Tourensegel in besonders solider Ausführung
Rollreffsegel die beweisen, daß wir die längste Erfahrung haben
Regattasegel der Spitzenklasse
Spinnaker und Blister

- Service wird bei uns ganz groß geschriben -

Hartzel Segel - 31180 Emmerke
Windmühlenstr. 7A, Tel. 0 51 21 / 2 14 84 - Fax 2 14 85



Hartzel-Segel

Hildesheim
Marienburger Str. 144

Fahrschule
M. BAER



0 51 21 /

26 28 44
u. 8 14 48

Wertungskriterien

lt. Bestimmungen des DTV vom 09.04.1989

1. Präsentationsfähigkeit

Ausstrahlung, äußerliche Aufmachung (im Rahmen der TSO) erkennbare Interaktion.

2. Musikalität

Exaktheit der Umsetzung von Musik, Klang und Geräusch in Bewegung

- Takt, Rhythmisierung
- Phrasierung (Akzentuierung, Dynamik)

3. Technik

- Korrekte Bewegungsausführung (Balance, motorische und koordinative Fähigkeiten, Grad der Beweglichkeit)
- Schwierigkeitsgrade (Isolation, Polyzentrik, Multiplikation)
- Konstante Leistung (Kondition)

4. Choreographie

- Stil (Übereinstimmung von Idee, Bewegung und Musik)
- Kreativität (Originalität der Idee, Bewegungsfindung, Raumeinteilung)
- Dramaturgie (Aufbau, Stimmigkeit von Bewegungsübergängen)

Alle vier Wertungsgebiete stehen gleichrangig nebeneinander

5. Kleidung

Möglichst enganliegende (höchstens Saunahosenweite), ohne Zierart wie Pailletten, Straß oder anderen aufgenähten Sachen. Requisiten sind nicht erlaubt.

Regeln für Formationswettbewerbe im Jazz - und Modern - Dance (Auszug TSO)

1. Formationen starten mit mindestens 6 und höchstens 12 Personen
2. Nicht erlaubt sind Hebefiguren (Oberliga), Salto, Werfen und Schleudern einer Person.
3. Die Turnierkleidung soll möglichst enganliegend sein, ohne Zierart, so daß der Bewegungsablauf für die Wertungsrichter klar erkennbar ist.
4. Bei Liga-Turnieren tanzen in der Vorrunde ausgeschiedene Formationen die Plätze in der Plazierungsrunde aus. Die Auswahl der Zwischenrundenteilnehmern erfolgt nach Majorität der Kreuze. In der Endrunde dürfen nicht weniger als 3 und nicht mehr als 7 Formationen tanzen. In der Plazierungs- und Endrunde wird offen gewertet.

1. Internet-Café
im Herzen der Stadt!

30 Minuten
5,- DM

IL GIORNALE

- INTERNET
- CAFE
- BISTRO

Surfen oder chatten Sie an einem der fünf leistungsfähigen PCs und genießen Sie dabei unsere italienischen Spezialitäten.



Bistro Veneziano



Pizza in allen Varianten
Nudeln in allen Farben
Viele Kaffee-Spezialitäten

Knackig frische Salate
ausgesuchte ital. Weine

• LASAGNE- EIS

• EXOTIQUE-COCKTAIL

• SCHNEEWITCHEN

• SPAGHETTI-EIS

Rathausstraße 2 · Telefon 0 51 21 / 13 44 30
Schuhstraße 35 · Telefon 0 51 21 / 3 53 20

BALOUBAS DJK Blau-Weiß Hildesheim

Unsere Gruppe besteht seit 1991 und konnte sich im Laufe der Zeit zu einer festen Formation mit 14 Tänzerinnen und einem Tänzer entwickeln.

1992 entschlossen wir uns an den Turnieren des Jazz - und Modern - Dance teilzunehmen.

Von 1992 bis 1996 tanzten wir in der Oberliga-Nord. Seit nunmehr zwei Jahren sind wir in der Regionalliga-Nord

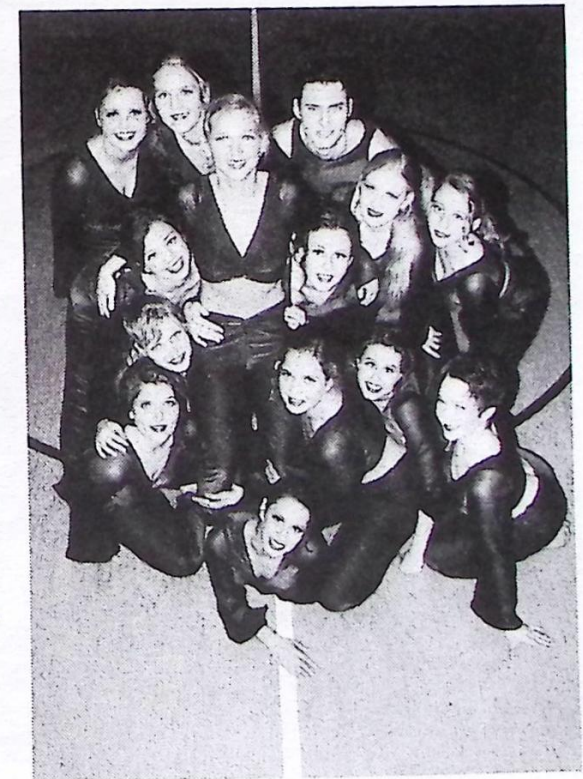
Die diesjährige Choreographie wurde nach einer Musik von "Vanessa Mae" (Titel: Classical Gas) von unserer Trainerin Stefanie Eike und uns entwickelt. Mit neuen Bewegungsformen haben wir versucht, die klassische Musik harmonisch tänzerisch umzusetzen.

Nach vielen harten Übungsstunden, zahlreichen blauen Flecken und anderen Blessuren, haben wir trotz allem nicht unser Ziel aus den Augen verloren:

• DEN KLASSENERHALT!

Abschließend möchten wir allen teilnehmenden Formationen eine erfolgreiche, faire und harmonische Saison 1998 wünschen.

Eure Baloubas



Tanzen Sie mit uns in den Frühling!



- Wir sind Ihr kompetenter Partner für
- * ein stilvolles Abendessen im „Kaminrestaurant“
 - * den Sonntagsbrunch im „Beisl“
 - * eine gemütliche Bier- oder Weinrunde im „Stüberl“
 - * Partyservice für jede Gelegenheit
 - * Hochzeiten, Jubiläen, Geburtstage und, und, und....

Wir freuen uns auf Sie!



relexa hotels
Die feine Art der Entspannung

An der Peesel 1, 31162 Bad Salzdetfurth, Tel.: 05063 / 29-0, Fax: 05063 / 29-113

*Chic
Modischer
Creativer.*



... die Neue Kombi-Mode von **Hölscher**
Schuhstraße 32 · Hildesheim

Parrots SC Barienrode

Hallo, wir sind die Tanzgruppe "Parrots" vom SC Barienrode. Wir sind 17 Tänzerinnen im Alter zwischen 21 und 33 Jahren, die sich 2-3 mal wöchentlich zum Training treffen. Diese Saison starten wir erstmals in der Regionalliga und sind sehr gespannt.

Aus der Teamarbeit von Petra Richter, Tanja Hartmann, Alexandra Krause und Mirja Baer entstand unsere diesjährige Choreographie "Under Water - The Gale".

Unser Ziel ist der Klassenerhalt, wofür wir die letzten Wochen eine Menge Zusatztraining eingeschoben haben. Wir hoffen, es hat sich gelohnt, und das Publikum wird beim Zusehen genauso viel Freude haben, wie wir beim Tanzen.

Allen Zuschauern und Mannschaften eine schöne und faire Veranstaltung!



J.E.T. MTV GOSLAR

"IN THE SPRINGTIME OF HIS WOODOO" (Tori Amos)

Anlachend? Anmachend? Anmaßend? (FRECHHEIT!) Mäßig?
(NEIN!!!) Lässig? Cool? Kühn? Müde? (QUATSCH!) Eine Sünde?
(Naja...) Eine runde Sache? Zum Lachen? Zum Mitmachen? Lustig?
Spritzig? Witzig? Hitzig? Herzlich? Schmerzend? (HOFFENTLICH
NICHT) Verletzend? (AUFPASSEN!) Verwerflich
(UNVERSCHÄMTHEIT!!!) Aufdringlich? Eindringend? (INS
GEDÄCHTNIS!!!) Hoch springend? Flach liegend? Verbiegend?
Zum Verlieben? Nicht zu kriegen! (ODER DOCH?) Katzig?
Patzig? Pampig? (NEE!!!) Schlampig? Schnodderig? Oder eher
poppig?
KOMMEN, GUCKEN, STAUNEN!!!

Eure J.E.T.'s



Flashlights VfL Lehre 1910 e.V.

"Alles geben die Götter, die unendlichen,
ihren Lieblingen ganz:
Alle Freuden, die unendlichen, ganz."
(Johann Wolfgang von Goethe)

Alle Schmerzen, die unendlich scheinen,
bewältigen wir gemeinsam...
...und werden es hoffentlich,
wer weiß, für immer tun!

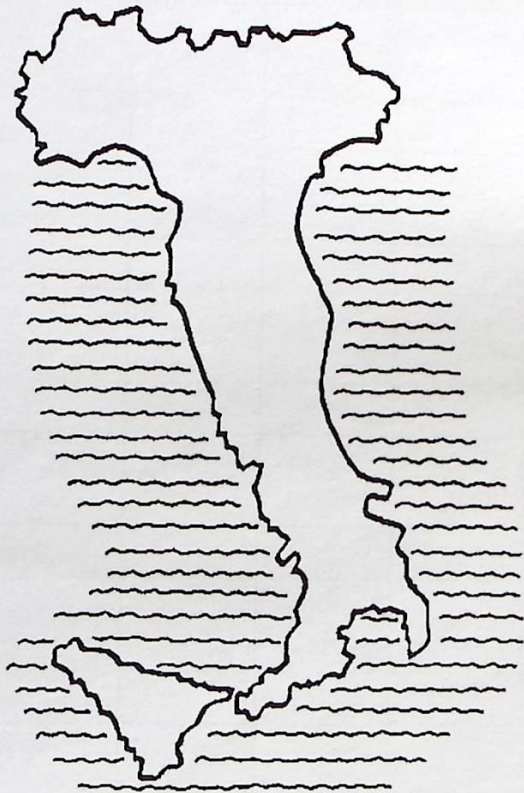
Musiktitel: The Healing von Anne Clark



Wertungstabelle

Nr.	Mannschaften	Start- folge	Notiz	Kleines Finale	Großes Finale	Wertungsrichter					Platz
						A	B	C	D	E	
01.	"BALOUBAS" DJK Blau-Weiß e.V.	3									
02.	"Parrots" SC Barienrode e.V.	4	1	5. Platz							
03.	"Flashlights" VfL Lehre e.V.	1									
04.	"J.E.T." MTV Goslar e.V.	7									
05.	"Imagination" TSC Rot-Gold Schöningen e.V.	8									
06.	"Freetime" VfL Westercelle e.V.	12									
07.	"Masquerade" TuS Alstertal e.V.	5	1								
08.	"Art of Jazz" TSG Bremerhaven e.V.	9									
09.	"En Vogue" SC Rot-Weiß Berlin Mitte e.V.	6									

RISTORANTE · PIZZERIA



DA FILIPPO

Dammstraße 10
31134 Hildesheim
Telefon 0 51 21-3 76 71

IMAGINATION

TSC Rot - Gold Schöningen e.V.

Unsere diesjährige Formationsmusik "Stamp" liefern uns Jeremy Healey und Amos. Bei den Vorbereitungen zu unserer neuen Choreographie legten wir diesmal größeren Wert auf Basistraining und Technik, da die schnelle Musik einen hohen Grad an Körperbeherrschung erfordert, um dem Tempo Stand zu halten. Wir sind wir schon sehr gespannt darauf, wie der neue Tanz bei Zuschauern und Wertungsrichtern ankommt. Allen Formationen wünschen wir an dieser Stelle den gewünschten Erfolg und viel Glück in der neuen Saison.



Freetime

VfL Westercelle e.V.

Achtung, Freetime, Los!

Hallo, liebe Tanzbegeisterte, uns, Freetime, gibt es seit 1993. Seit 1994 widmen wir uns, mal mehr, mal weniger erfolgreich dem Turniertanz. Eine Steigerung ist jedoch zu erkennen, denn in den letzten Jahren marschierten wir durch die Landes- und die Oberliga direkt in die Regionalliga. Wir hoffen, hier ein wenig heimisch werden zu dürfen, denn in den letzten Jahren hatten wir genug Abwechslung!

Diese Saison tanzen wir zu "Crazy" von Seal. Die Choreographie stammt von Sonja Godzik, unsere Kondition verdanken wir Nadine Seifert.

Der Tanz soll das Leben Andersartiger darstellen, die sich durch gleiche Schicksale zu einer Gemeinschaft zusammengefügt haben und ein harmonisches und geordnetes Leben führen. Viel Vergnügen beim Zuschauen,

Eure Freetime-Tänzerinnen



fit'n **SHOP**
fun Petra Heck

SPORT FASHION * WORKOUT WEAR

Bekleidung für Fitness und Freizeit
Gymnastik
Aerobic
Ballett

ORDER - SERVICE

ANFERTIGUNG VON ENTWÜRFEN

DANSKIN

OLIVER
RACI...
FASHION

VAMA
danza e ginnastica

capezio
Performance Made Perfect

Reebok

VENICE BEACH
ACTIVEWEAR BY

ÖFFNUNGSZEITEN

MO	GESCHLOSSEN
DI - FR	11.00 - 13.00 Uhr 15.00 - 19.00 Uhr
SA	11.00 - 14.00 Uhr

Dammstr. 14 * 31134 Hildesheim

05121/36651



california
Sport Fashion

BLOCH

Masquerade TuS Alstertal e.V.

Hallo!

Wir, die Mädels von Masquerade, möchten allen viel Spaß wünschen und daß jeder mit seiner Leistung zufrieden ist, auch wenn nicht immer der Platz dabei rauskommt, den man sich erhofft. Nach einigen Wochen intensivsten Trainings hoffen wir, daß wir mit unserer Musik und unserem Tanz überzeugen können und alle die Freude und den Spaß vermitteln können, die dieser Tanz uns bringt. Die Musik ist von Brain Bug, der Titel: Nightmare. Allerdings haben wir den Musiktitel nicht zum Thema gemacht, sondern versuchen, die Höhen und Tiefen der Musik durch unseren Tanz hervorzuheben. Wir werden sehen, ob es uns gelungen ist!



... eigene Mobilität wiedergewinnen,
ist mein Ziel!"
meint Herr Wolfgang B. aus
Hildesheim.
Durch gezielte Übungen unter
Anleitung eines Therapeuten
kann die individuell geschwächte
Muskulatur trainiert und so an
der Wiedergewinnung der Beweglich-
keit gearbeitet werden.

Krankengymnastik und Einzeltherapie im
Solebewegungsbad ist angezeigt bei
sämtlichen Erkrankungen des Bewe-
gungsapparates, Gelenkerkrankungen,
Arthrosen, Frakturen, Zuständen nach
Schlaganfall, MS, Parkinson,
Störungen im Bewegungsverhalten.

Sie haben trotz Gesundheitsreform
nach wie vor Anspruch auf unsere
Therapieanwendungen:

- Solebewegungsbäder
- als Einzel- und Gruppentherapie ·
- Krankengymnastik ·
- Klassische Massage ·
- Unterwassermassage ·
- Lymphdrainage ·
- Bindegewebsmassage ·
- Fußreflexzonenbehandlung ·
- Kyrotherapie u.v.m.

Mit Natur
natürlich fit

Kurbetriebsgesellschaft Bad Salzdetfurth mbH
Staatlich anerkanntes Moor- und Soleheilbad

En Vogue

SC Rot-Weiß Berlin Mitte e.V.

In den vergangenen Monaten erprobten wir, die Gruppe "EN VOGUE" unter der Leitung von Tina Müller, neue Tanzformen und Elemente und entwickelten unsere neue Choreographie. Mit unserem neuen Tanzstück "Corcovado" möchten wir die Leichtigkeit des Tanzens aufzeigen. Denn "Tanzen ist die letzte Vorstufe zum Fliegen"
Wir wünschen allen Formationen ein schönes, faires und erfolgreiches Turnier.

Let's groove



DFLIDS
HAARSTUDIO
Andreaspassage
Telefon 3 28 66

Young
FASHION

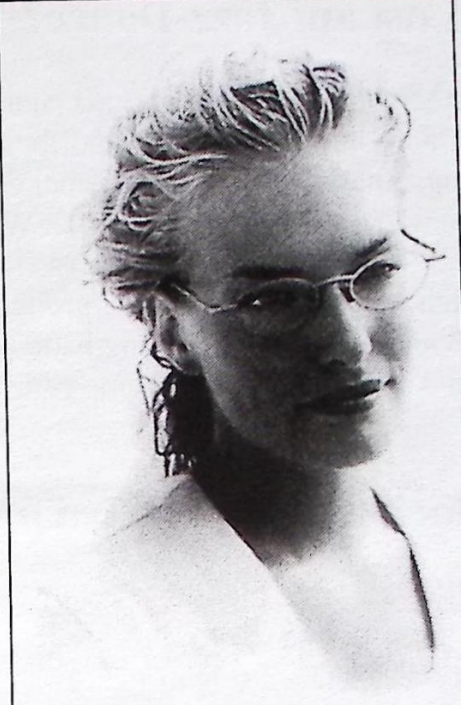
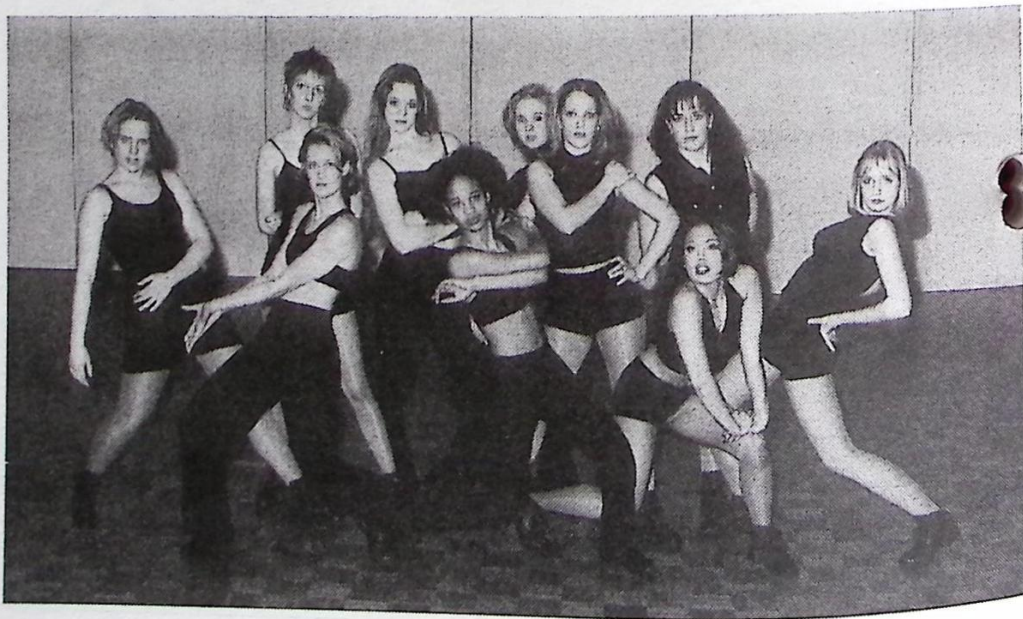
Montag von 9-18 Uhr geöffnet

INTERSPORT
EISHOLZ
ALTPETRISTRASSE 1 • 31134 Hildesheim • Telefon 0 51 21 / 3 20 50

BLEYER
hallenschuhe - gymnastik
kunstturnen - ballett

Art of Jazz TSG Bremerhaven

Eigentlich sollte "Sad old Red" - der swingende "Simply-Red"-Klassiker - nur eine Art Stilübung für die junge Formation "Art of Jazz" sein: Eine Trainingseinheit mit fließenden, blusigen Elementen. Doch dann zeigte sich sehr schnell, daß der elegante Groove, die messerscharfen Bläsersätze und das perlende Pianospiele der Veranlagung der Tänzerinnen sehr entspricht. Die Choreographie übersetzt die Musik in fließende, organische Bewegungen und verzichtet konsequent auf Hebefiguren und Showelemente. Reizvoller Kontrast zum sanften Flow von "Sad old Red" ist "This is your day", ein Abräumer aus dem Film "White Nights", in dem sich Michael Baryshnikov und Gregory Hines ein großartiges Duell mit klassischem Ballett und modernem Steptanz liefern. Eine schöne Metapher für eine Gruppe, die in der Tanz-Etage Bremerhaven klassisch und modern ausgebildet wird. Nach zwei Musikalthemen ("Hair" und "A Chorus Line") hat die Formation der TSG damit nach ihrem Aufstieg in die Regionalliga zu einer neuen Ausdrucksform gefunden.



Augenblicke

AUE OPTIK
AM KNOCHENHAUER AMTSHAUS
Marktstraße 24 • 31134 Hildesheim
Telefon (0 51 21) 3 92 15

" Lust auf Jazz-Dance? "

So ein Wettkampftag ist etwas ganz besonderes, nicht nur für die Tänzerinnen und Tänzer selbst, sondern auch für das tanzsportbegeisterte Publikum. Da gibt es Begeisterung, Anerkennung, Applaus bei den Zuschauern und beim jüngeren Publikum vielleicht den heimlichen Wunsch auch einmal bei solch einer Veranstaltung aktiv mitwirken zu können. Diesen Wunsch möchten wir an dieser Stelle aufgreifen und alle aufrufen, die Interesse und Spaß an Tanz und Bewegung haben, die zwischen fünf und 50 Jahre alt sind und sich trauen, einmal eine ganz besondere Sportart auszuprobieren:

" Schaut doch einfach mal bei uns rein "

Trainingszeiten der DJK :

Jazztanz "Little Tweety´s" (Alter: 3-6 Jahre):

Mittwoch, 16.30-17.30 Uhr (Turnhalle: Friedrich-List-Schule)

Jazztanz "Tweety´s" (Alter: 7-10 Jahre):

Donnerstag, 16.30-17.30 Uhr (Turnhalle: Friedrich-List-Schule)

Jazztanz "Dancing Dolls" (Alter: 11-15 Jahre):

Donnerstag, 17.30-19.00 Uhr (Turnhalle: Friedrich-List-Schule)

"Baloubas" (Alter: ab 16 Jahre):

Montag, 17.00-19.00 Uhr (Turnhalle: Marienschule)

"Baloubas" Wettkampfgruppe (Alter: ab 16 Jahre):

Montag, 19.00-20.00 Uhr (Turnhalle: Marienschule)

Mittwoch, 18.00-20.00 Uhr (Turnhalle: Josephinur)

Trainerin: Stefanie Eike

"Swinging Hips" (Damen):

Donnerstag, 20.00-21.30 Uhr (Turnhalle: Friedrich-List-Schule)

Steptanz "Joystep" (Kinder/Anfänger):

Donnerstag, 18.00-19.00 Uhr (Turnhalle: Friedrich-List-Schule)

Steptanz "Claquettes noires" (Jugendliche/Erwachsene):

Donnerstag, 19.00-20.00 Uhr (Turnhalle: Friedrich-List-Schule)

Trainerin: Katrin Schäfer

Die
Nr. 1
in Hildesheim

Fantasia

Textil-Druck-Service

Inh. Ralf Gurnhofer

0 51 21-
3 80 80

Wir drucken Ihnen Ihre Fotos, Logos, Postkarten o.ä. auf T-Shirts (bis 7XL), Sweatshirts, Tassen, Buttons, Caps, Aufkleber u.v.m. preiswert und schnell!

- Tolle Preisnachlässe teilweise schon ab 5 Stück pro Artikel.
- Außendienst für Vereine, Firmen usw.
- Textilien auch unbedruckt zu Schnäppchenpreisen.
- Über 30.000 fertige Motive vorhanden.
- Neu - Flockdruck und Pokalgravuren



Wir zaubern Geschenkideen herbei !

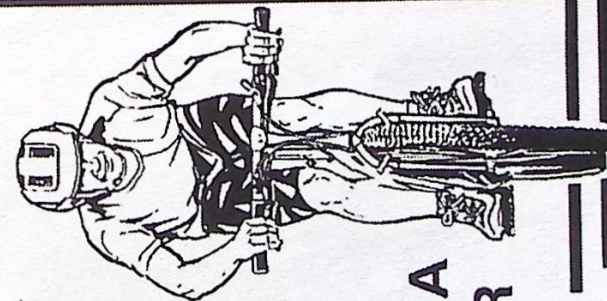
Wo? Passage "Am Ratsbauhof", 31134 Hildesheim
- Fußgängerzone zwischen Schuh- und Rathausstraße -



Gartenstraße 16
31141 Hildesheim

Högers

zweiradhandel
am theater



TREK USA

CADEX

MÜSING

FOCUS

GIANT

PRINCIPIA

VILLIGER

WINORA

SCOOP

STEVENS

Individual-Bikes

Reichhaltiges Sortiment an
Bekleidung und Zubehör.

!!Herzlichen Dank!!

Ein besonderer Dank gilt an dieser Stelle den vielen Spendern, denen wir auch in diesem Jahr wieder die Aufstellung des Buffets verdanken, den Helfern, die dahinter wirken und den Inserenten, die uns die Herausgabe dieses Heftes ermöglicht haben.

Danke auch an:

NITEC GmbH für den Druck des Heftes

Eisholz für die Pokale

Frank Wittenberg für die Turnierkleidung

Lehnhoff für die Blumen

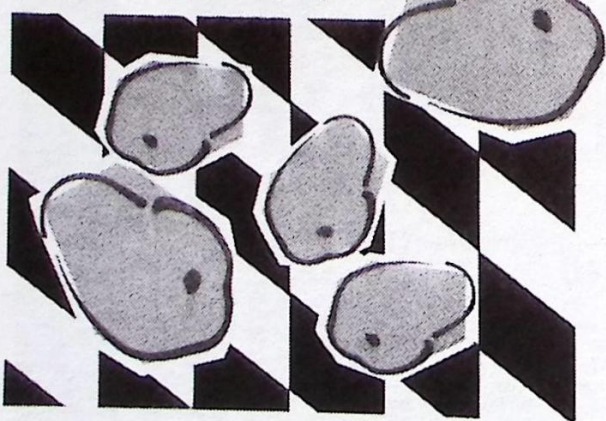
... und vielen anderen Firmen

Impressum:

Herausgeber: DJK Blau-Weiß Hildesheim
Tanzgruppe "Baloubas"
Pappelallee 3
31137 Hildesheim
Tel.: (0 51 21) 479 95

Verantwortlich für den Text (bis auf die Gruppen) und die Gestaltung des Programmheftes:
Stefanie Eike

BAYRISCHES



KARTOFFELHAUS

Kartoffelhaus Hildesheim
Am Ratsbauhof 6
31134 Hildesheim
Tel.: (05121) 13 13 13

Kartoffelhaus Hannover
Ostergrube 1
30559 Hannover-Anderten
Tel.: (05 11) 5 29 38 55

NITEC

Scan & Plot

Digitaldruck

Großkopien

DTP - Service

Farbkopien

Lichtpausen

Copy-Card 80,-
1000 A4 s/w

NITEC GmbH
Parkweg 1-3
31171 Nordstemmen
OT Rössing
Tel.: 05069 / 904-0
Fax.: 05069 / 904-30

RÖSSING · Hildesheim · BERLIN



Du

„Wenig Geld - viele Chancen“ -

Sie



Sie haben Besseres zu tun,
als über Geld nachzudenken.

Geldmanagement für Schüler
und Studenten mit unserem
Startset. Gebührenfreies
Girokonto bis zum Ende der
Ausbildung. Nutzung der
vermögenswirksamen
Leistungen von Staat und

Arbeitgeber und günstige
Angebote für umfassenden
Versicherungsschutz gehören
dazu. Kommen Sie in unsere
Hauptstelle am Marktplatz
oder in eine unserer
18 Filialen in Hildesheim.

Fragen Sie uns einfach direkt.
Wir beraten Sie gern.



Stadtsparkasse Hildesheim